



## Konfuzius-Institut Metropole Ruhr

德国杜伊斯堡-埃森大学·鲁尔都市孔子学院

Bismarckstr. 120, 47057 Duisburg

# 通讯报道

## 共享美食，共商合作—— 鲁尔都市孔子学院举办企业午餐会

当地时间3月15日中午，鲁尔都市孔子学院邀请了来自德国杜伊斯堡市等地的23位企业家参加本年度首次企业午餐会，共同探讨中德企业之间的交流与合作。本次企业午餐会的主讲人是康斯坦茨·王博士（Dr. Constanze Wang），她为与会者带来主题为“我们会成为‘中国人’吗？——与中国投资者合作的传统德国企业”的报告，剖析在中国投资涌入背景下的中德企业间的合作与发展以及在管理策略、运营模式和跨文化交流中遭遇的挑战与问题。鲁尔都市孔子学院执行院长乐苏珊女士（Susanne Löhr）主持了本次活动。大家共享中国美食，共商中德合作。



各位企业家共享美食

本次午餐会的主讲人康斯坦茨·王女士来自创立于1856年的德国老牌工程公司KHD Humboldt Wedag International AG——一家为全球水泥行业提供整套工业设备和服务的领先供应商。目前这家公司已经被中航国际北京有限公司收购。康斯坦茨·王女士以近年来掀起的中国企业收购德国企业热潮为背景，首先引用德国媒体以及企业

Website: [www.konfuzius-institut-ruhr.de](http://www.konfuzius-institut-ruhr.de)

家的论述，向在座的企业家阐述了中国企业收购德国企业带来的积极影响。中国企业的收购与投资为德国企业注入了新的活力，带动了德国企业的发展，在尊重德国企业原有章程的基础上达到双方的互利共赢。她分别介绍了两家公司目前的情况，分析了两家公司在管理运营和商业理念上的不同点，例如中方企业着眼于贸易市场而德国企业注重产品技术等。她表示双方合作是一种优势互补，最终要建立起新的企业文化，让双方员工拥有共同的归属感。



主讲人康斯坦茨·王女士



聚精会神的听众们

自 2015 年起，康斯坦茨·王女士主要负责德国子公司与中国总公司间的跨文化交流事项。她借助于自己的专业知识和丰富的经验，帮助两国员工互相了解对方的文化和工作方式，帮助企业建立起更融洽的跨文化工作氛围，从而让中德双方能够更好地合作。最后她还与大家分享了中德员工是如何通过互相评价、工作对话、文化角等活动来加强彼此了解，建立良好的工作氛围。

鲁尔都市孔子学院不仅注重中国传统文化和汉语文化的传播，也在中德企业交流领域开辟出新的天地。鲁尔都市孔子学院每年都会举办企业午餐会系列活动，为当地企业家了解中国企业与中国文化搭建了良好的平台，同时也为加强中德企业间的跨文化交流做出了突出的贡献。

德国鲁尔都市孔子学院 汪小龙 撰稿  
艾杨 摄影